



НЕМЕЦКИЕ СТРАНИЦЫ

ГАБРИЭЛА ФОЙГТ

СПАСИБО, ВОРОНЕЖ! СПАСИБО, УНИВЕРСИТЕТ!

Летом 1969 года я получила ошеломляющее известие: я поеду на учёбу в русский город Воронеж и проведу там целый год.

У меня появился шанс научиться правильно говорить по-русски, без этого жёсткого немецкого акцента, возможность познакомиться с русскими, увидеть природу этой страны, про которую до того только читала в книгах. А может, удастся увидеть и другие советские республики!

Нас было семеро из Университета Галле. Мы сгорали от нетерпения и любопытства: как живут люди там, в той большой стране, строящей коммунизм?.. Как учатся студенты, как они настроены, чем интересуются?..

В Воронеж мы приехали утром 29 августа на специальном поезде. Встречала нас деловая дама из ректората. Без больших церемоний она тут же велела нам достать полотенце из чемодана и следовать за ней. Мы, уставшие и голодные, смотрели на неё отрешённым взглядом – возмущаться не было сил. Неловкость разъяснилась быстро: мы были иностранцами, поэтому нам, прежде всего, надо было помыться, чтобы войти в новую жизнь чистыми. Ну и ладно: гигиену надо соблюдать всегда...

Баня, в которой мы помылись, произвела ужасное впечатление. Потом была столовая. На студенческом жаргоне она называлась «Бухенвальд», что показалось нам чрезмерно циничным. Тем более что обед был вкусным: борщ, оладьи, хлеб, поре и бифштекс – мне, по крайней мере, всё это пришлось по душе.

Поселили нас в общежитии на улице Ф. Энгельса, 10 на третьем этаже в комнате № 98. На целых десять месяцев эта комната стала для меня домом!

Поначалу мы были шокированы бытовым состоянием жилья (особенно повергли в печаль туалеты), но постепенно, конечно, привыкли.

А что нам было делать? Мы поняли, что это не вопрос общественного строя или финансов, а сугубо вопрос культуры и гигиены. Кроме того, нам отчётливо дали понять, что в отсутствии гигиены здесь виноваты наши «предки», которые вторглись в 1941 году на советскую территорию, чтобы завоевать её. В результате этого прервалось мирное строительство «светлого будущего» и культура ушла на второй план. И это тоже было справедливо. К слову, в Воронеже возникало немало ситуаций, когда нам было стыдно за этих «предков» и то, что они натворили в этом городе...

В Воронежском университете нас встретила солидная женщина, назвавшая себя Светланой Андреевной Гостеевой. Она первый раз в жизни должна была работать с иностранными студентами, про ГДР знала мало и была в диком ужасе от того, как плохо мы говорили по-русски. Ей не понравилось и то, что мы носили джинсы и мини-юбки, потому что мы – девушки и должны, по её убеждению, «носить нормальную одежду, тем более в советском университете»!

Среди нас была супружеская парочка, которая уехала домой после зимнего семестра, потому что жена забеременела. А Светлана Андреевна, узнав об их планах, сильно покраснела и восприняла как личную обиду то, что они не стали продолжать учёбу в ВГУ.

Как преподаватель она была строгая, внимательная, задавала много на дом. Светлана Андреевна сразу поняла, что наш акцент сильно портит наш язык, поэтому она построила обучение на произношение – стихи, тексты, песни надо было учить

Габриэла и Юрген Фойгт делятся впечатлениями о ВГУ с проректором по экономике и международному сотрудничеству О.Н. Беленовым



наизусть и повторять на занятиях. При этом она постоянно поправляла нас, заставляя бесконечно долго повторять правильное произношение слов.

Поначалу всё это казалось нам лишним, но со временем пришло осознание, насколько была права Светлана Андреевна. Она индивидуально работала с каждым немецким студентом и не примирялась ни с одной его речевой ошибкой. Сколько терпения, фантазии и творчества она проявила в работе с нами, а мы этого тогда не очень ценили. А результат её работы мы ощутили сразу, когда вернулись домой, в родной университет Галле, где надо было сдавать уже дипломные экзамены по русскому языку. Мы все получили хорошие и отличные оценки по языку. Сегодня могу сказать, что именно занятия у Светланы Андреевны – с её индивидуальным подходом, с её упорством и педагогической ловкостью – оказались самыми эффективными в овладении русским языком. Спасибо ей за это!..

Наше пребывание в Воронеже не ограничилось посещением занятий и лекций. Мы там жили! Делали покупки, готовили ужин, часто ходили на рынок. Каждый день ходили в университет пешком, по пути любовались красивыми зданиями на проспекте, которые хранили остатки бывшего шарма... Я с детства интересовалась архитектурой, поэтому часто задумывалась, каким Воронеж мог бы быть красивым, если бы...

А ещё мы очень любили ходить в Театр оперы и балета. Эти музыкальные шедевры, которые мы там смотрели и слушали, казались чудом. Это потому, что у нас в ГДР тогда уже начали показывать классические спектакли в современном интерьере. То есть сегодняшней минимализм, который определяется бюджетом театров, в Советском Союзе не был известен. Нас это поразило и очень обрадовало.

И, кстати говоря, радует до сих пор, когда мы приезжаем в Россию. Первоклассные певцы, танцовщицы, музыканты демонстрировали своё искусство на высшем уровне, и мне иногда было непонятно, как могут уживаться рядом в одной стране столь высокий уровень искусства и столь низкая бытовая культура?!

Но ничего, мы были молоды и умели находить позитив в любом положении. Часто смотрели кино – те великолепные фильмы 1960-х годов: «Фантомас» и другие французские ленты или советские фильмы Сергея Бондарчука... Кинотеатр «Пролетарий» отвечал самым современным требованиям и мало отличался от наших кинотеатров в ГДР.

Ещё одна деталь: по любому поводу мы старались устроить вечеринку в общежитии. То день рождения, то русская свадьба именно в нашем 98-м номере (вышла замуж одна из русских девушек с 5-го курса, с которыми мы жили), то наши немецкие праздники Рождество, Пасха...

Моя помолвка состоялась тоже в нашем 98-м номере.

Познакомились мы с Юргеном, студентом-химиком, на 20-летнем юбилее ГДР, который отмечали в Доме профсоюзов на проспекте. А на мой 21-й день рождения уже купили золотые кольца (они тогда стоили недорого) в магазине «Рубин», решив создать семью.

В те годы можно было спокойно планировать будущее, будучи очень молодыми. А кто сегодня рискнул бы поступить так в двадцать лет?

Мы были готовы к испытаниям, которые ждали нас. Ведь Юргену предстояло учиться ещё три года, а мне ещё год, а потом работать. Испытания мы выдержали: поженились в июле 1971-го, а следующий раз увиделись только во время каникул. В октябре



Супруги Фойгт в городе своей молодости и любви. Август. 2015 год

1972 года родилась наша дочка Беата, Юргену тогда предстояло ещё учиться целый год в Воронеже. Время шло, мы работали – я в университете в Галле, Юрген на химкомбинате. Получили квартиру, в декабре 1975 года родился сын Александр...

После перестройки мы с мужем часто ездили в Россию, в том числе и в Воронеж. И на наших глазах проходили огромные изменения – город нашей студенческой юности стал очень красивым, таким, каким мы, пожалуй, тогда не смели его представить...

В августе 2015 года нам сделали большой подарок. Воронежский госуниверситет пригласил нас на четыре дня к себе на международный форум бывших студентов. Поехали мы туда с мужем и с друзьями, с которыми дружим уже 45 лет. Всего нас было человек тридцать, почти все уже в пенсионном возрасте. Некоторые со студенческих лет не бывали в Воронеже.

Главное здание университета нас обрадовало совершенно новым видом, шикарным ремонтом

по евростандарту! При этом корпус сохранил свой исторический облик. Аудитории оборудованы новейшей техникой... Чувствуется, что молодой деловой ректор очень старается, чтобы Воронежский университет стал одним из самых прогрессивных учреждений образования России.

А потом нам показали научно-образовательный центр «Веневитиново», заповедник «Галичья гора» на Дону, а в городе мы увидели новостройки, реконструкции церквей, монастырей, парков культуры и отдыха. Были встречи с нашими старыми знакомыми, тогдашними студентами, преподавателями... К сожалению, моей Светланы Андреевны уже не было в живых.

При этом всё время нас сопровождало солнце, что помогло усилить впечатление о счастливой, оптимистичной обстановке города, где когда-то много лет назад прошёл значительный этап нашего человеческого и профессионального становления. Спасибо, Воронеж! Спасибо, университет!